



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
 Direzione Generale

Prot. n.

Bari, (fa fede la data del protocollo)

OGGETTO: INVITO A PRESENTARE PROPOSTE PER LA REALIZZAZIONE DI CORSI PER LO SVILUPPO DI COMPETENZE METODOLOGICO-DIDATTICHE PER L'INSEGNAMENTO DI DISCIPLINE NON LINGUISTICHE IN LINGUA STRANIERA CON METODOLOGIA CLIL PER DOCENTI DI SCUOLA SECONDARIA DI II GRADO (DECR. DIP. N. 1225 DEL 21.11.2017 E NOTA AOODGPER N. 49851 DEL 21.11.2017)

IL DIRETTORE GENERALE

VISTO il Decreto Dipartimentale n.1225 del 21.11.2017 che affida a questo Ufficio Scolastico Regionale il compito di individuare le Università del territorio cui affidare i corsi metodologico-didattici in oggetto;

VISTI il sopra citato Decreto Dipartimentale e la nota AOODGPER n. 49851 del 21.11.2017, aventi per oggetto 'Organizzazione e avvio dei corsi linguistici e metodologico-didattici CLIL di cui all'art. 36 del D.M. 851/2017, riservati a docenti di scuola secondaria di II grado', in cui si delineano le caratteristiche dei corsi metodologico-didattici CLIL, i destinatari, i criteri di individuazione dei soggetti erogatori della formazione, i relativi finanziamenti disponibili;

VISTO il D.M. 851 del 27 ottobre 2017 (ex 440), concernente "Criteri e parametri per l'assegnazione diretta alle istituzioni scolastiche nonché per la determinazione delle misure nazionali relative la missione Istruzione Scolastica, a valere sul Fondo per il funzionamento delle istituzioni scolastiche";

CONSIDERATO che l'art. 36 comma 2 del sopra citato Decreto Ministeriale n. 851/2017 affida alla Direzione generale per il personale scolastico la ripartizione della somma complessiva € 1.500.000,00 (unmilione cinquecentomila/00) per ampliare le competenze metodologiche CLIL, necessarie alla realizzazione dei percorsi di insegnamento di una disciplina non linguistica in lingua straniera ai sensi dell'art. 10, commi 5 e 6, DPR 89/2010, e dell'art. 8, comma 2, lettera b), DPR 88/2010, e per completare i percorsi formativi già avviati con l'art. 23, comma 3, lettera b) del DM 16 giugno 2015, n. 435 (corsi linguistico-comunicativi);

CONSIDERATA la necessità e l'urgenza di individuare i SOGGETTI erogatori della formazione con le procedure previste dall'art. 6 dei sopracitati Decreto Dipartimentale n.



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

1225 del 21.11.2017 e nota AOODGPER n. 49851 del 21.11.2017 che identificano le Università quali soggetti con i quali progettare e realizzare i percorsi formativi metodologico-didattici di cui all'art. 5 del Decreto DGPERS del 16.04.2012;

DISPONE

È emanato il presente AVVISO pubblico finalizzato a individuare, mediante procedura comparativa per qualità dell'offerta presentata, nonché per le pregresse esperienze accademiche, culturali e professionali nel settore della formazione dei docenti, le STRUTTURE UNIVERSITARIE della Regione Puglia cui affidare la progettazione e la realizzazione di n. cinque (5) corsi di formazione metodologico-didattici CLIL. Il presente Avviso è pubblicato sul sito dell'Ufficio Scolastico Regionale e degli Uffici di ambito territoriale dell'amministrazione scolastica.

Art. 1. Finalità della selezione

Il presente Avviso ha come finalità l'individuazione di Strutture Universitarie, in possesso dei requisiti di cui all'art. 3 comma 3 del DM 30.09.2011, in grado di progettare e realizzare corsi metodologico-didattici CLIL in lingua inglese, ed eventualmente francese o spagnola o tedesca, rivolti a insegnanti di discipline non linguistiche di scuola secondaria di II grado, in modo da acquisire le competenze metodologico-didattiche ai fini dell'insegnamento CLIL, secondo le specifiche fornite e alle condizioni descritte nel Decreto DGPERS n. 6 del 16.04.2012. L'individuazione dei candidati da ammettere ai corsi resta di competenza dell'amministrazione scolastica, d'intesa con la scuola polo per la formazione individuata per la gestione amministrativa delle azioni CLIL su scala regionale.

Art. 2. Descrizione delle attività da svolgere e della tempistica

Il soggetto erogatore si impegna a:

- progettare e realizzare uno o più corsi per lo sviluppo di competenze metodologico-didattiche per la lingua inglese, ed eventualmente francese o spagnola o tedesca, a docenti di discipline non linguistiche impegnati nel CLIL, in gruppi di docenti non superiori a 35 unità;
- mettere a disposizione locali, strutture, tecnologie idonee allo svolgimento dei corsi, nell'ambito territoriale interessato e secondo le esigenze del committente, anche in sedi



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

decentrate (oppure assumere gli oneri dell'ospitalità del corso presso una struttura scolastica all'uopo disponibile);

- mettere a disposizione docenti, formatori e tutor qualificati che si impegnano nell'insegnamento in presenza (di norma il 60%) e nell'interazione online (di norma il 40%);
- mettere a disposizione un servizio di formazione online, che consenta la tracciabilità per numero di accessi e numero di ore; le attività online dovranno comprendere la fornitura di materiali di studio e risorse digitali, la lettura e il feedback dei Forum, l'assistenza digitale sulle piattaforme, il monitoraggio delle attività dei corsisti, l'adattamento personalizzato delle attività di studio;
- organizzare attività di tirocinio in misura corrispondente a 2 CFU con modalità di Ricerca-Azione al fine di promuovere metodologie innovative di insegnamento. Il tirocinio sarà oggetto del colloquio finale;
- rilasciare al termine del corso metodologico-didattico un'attestazione del risultato positivo conseguito a seguito della prova finale, di cui al Decreto DGPER n. 6 del 16.4.2014, mentre la certificazione finale sarà rilasciata all'atto del conseguimento del Livello C1 del QCER presso uno degli Enti certificatori riconosciuti ai sensi del D.M. n. 3889 del 07.03.2012 e successivi aggiornamenti (Decr. Dip. n. 118 del 28.02.2017).
- monitorare *in itinere* le attività in presenza e le attività online svolte dai docenti in formazione, in modo che il corso non scenda al di sotto delle 25 unità di frequentanti.

In particolare, il soggetto erogatore della formazione si impegna a:

- collaborare fattivamente con il Dirigente scolastico della scuola polo per la formazione individuata per la gestione amministrativa delle azioni CLIL su scala regionale, con il quale sarà stipulata apposita convenzione, e con l'Ufficio scolastico regionale;
- partecipare ad azioni di ricerca, formazione e coordinamento di carattere tecnico utili ai fini della migliore gestione delle attività formative;
- mantenere costanti contatti tra i diversi soggetti implicati nel piano di formazione e assicurare un clima di condivisione, partecipazione attiva e motivazione da parte dei docenti iscritti alle attività, adottando calendari che possano facilitare la frequenza dei corsisti, tenendo conto che sono auspicabili periodi intensivi di svolgimento dei corsi.

Il soggetto erogatore della formazione presenta una proposta formativa in cui siano esplicitati la lingua di riferimento, i contenuti formativi, i metodi adottati, le risorse didattiche e i tempi



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

attraverso i quali realizzare l'intervento formativo. Nella proposta dovranno essere illustrate caratteristiche, metodologie e tecnologie utilizzabili per sostenere l'attività online, da cui risulti la tracciabilità delle attività. Saranno altresì esplicitate competenze e qualifiche messe a disposizione dal Soggetto erogatore per portare a termine proficuamente l'attività, con particolare riferimento alle esperienze pregresse nel medesimo settore.

La proposta dovrà essere corredata di un preventivo da cui risulti l'offerta finanziaria in ordine ai costi sostenibili (docenti interni ed esterni alla struttura, materiali didattici noleggi ecc., ore per personale di supporto, spese per l'organizzazione, spese di missione ove spettanti, e i servizi di supporto informatici e telematici) nell'ambito delle risorse di cui ai sopra citati Decreti 89, 956 e 851/2017.

Art. 3. Requisiti di ammissione.

Sono ammesse a presentare domanda di candidatura le strutture universitarie:

- indicate nel DM n. 142 del 21 febbraio 2014;
- selezionate da INDIRE, con bando nazionale n. 211 del 26 giugno 2012, per lo svolgimento dei corsi metodologico-didattici;
- presenti a livello regionale, non inserite negli elenchi ai punti precedenti, rispondenti ai requisiti richiesti dal DM 30 settembre 2011.

Le Università devono inoltre essere in possesso dei seguenti requisiti:

- direzione dei corsi affidata a un professore universitario di I o II fascia, che abbia nel proprio curriculum competenze specifiche sulla metodologia CLIL in ambito linguistico, metalinguistico o didattico, di cui al DM n. 39 del 2011;
- attività formative affidate a docenti universitari di discipline linguistiche e glottodidattiche, a docenti universitari di settori scientifico-disciplinari delle discipline da veicolare competenti nella lingua straniera, a docenti di scuola secondaria di secondo grado ovvero esperti esterni con comprovata esperienza nella metodologia CLIL;
- proposta didattica conforme ai contenuti della Tabella dell'Allegato B del DD n. 6/2012.

Art. 4 Presentazione della domanda di partecipazione.

La domanda di partecipazione, firmata per esteso e in formato digitale, redatta secondo il modello allegato al presente Avviso, e recante il seguente oggetto: **AVVISO PUBBLICO PER L'INDIVIDUAZIONE DI SOGGETTI EROGATORI DI CORSI DI**



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

FORMAZIONE METODOLOGICO-DIDATTICA CLIL (Decr. Dip. n. 1225 del 21.11.2017 e nota AOODGPER del 21.11.2017), dovrà pervenire entro il 05 febbraio 2018 con una delle seguenti modalità:

1. invio di plico telematico all'indirizzo: drpu@postacert.istruzione.it;
2. invio per raccomandata A/R al seguente indirizzo: Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia – Via Castromediano, 123 – 70126 Bari;
3. consegna a mano, in busta chiusa, presso l'Ufficio Protocollo, al seguente indirizzo: Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia – Via Castromediano, 123 – 70126 Bari.

La domanda deve recare in calce la firma del rappresentante legale dell'istituzione interessata o da persona munita di idonei poteri delegati di firma. Ai sensi dell'art. 39 della Legge 445/2000 non viene richiesta l'autenticazione.

Obbligatoriamente alla domanda – in formato cartaceo o digitale – dovranno essere allegati i seguenti documenti:

- (1) elenco contenente i nominativi del Direttore dei corsi, docenti qualificati, formatori e tutor corredati di *curriculum vitae*, redatto secondo il format europeo;
- (2) proposta formativa contenente gli elementi essenziali del percorso didattico che si intende realizzare, conforme ai criteri contenuti nel Decreto DGPER n. 6 del 16.04.2012, comprensivo di un preventivo finanziario dei costi da sostenere.

L'assenza della documentazione soprarichiesta comporterà la mancata valutazione della candidatura. Le dichiarazioni rese nella domanda di ammissione alla selezione, che sostituiscono le relative certificazioni e/o gli atti di notorietà, sono soggette alle sanzioni penali previste dall'art. 76 del D.P.R. 21.12.2000, n. 445 per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci.

Art. 5. Criteri di individuazione delle Università

L'individuazione delle strutture universitarie del territorio cui affidare i corsi dovrà tenere conto dei seguenti criteri, così come definiti all'art. 6 della sopra citata nota AOODGPER n. 49851 del 21.11.2017 :

- esperienze pregresse in ambito CLIL;
- attività di formazione e di ricerca in ambito CLIL;
- pubblicazioni in ambito CLIL del personale della struttura;
- disponibilità a creare rete con altre strutture al fine di qualificare l'offerta;



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

- dimensione territoriale di riferimento della proposta;
- discipline e i relativi Settori Scientifico-Disciplinari che costituiranno oggetto della formazione CLIL;
- sinergie che si prevede di instaurare con altre strutture.

La decisione finale sarà adottata tenendo conto prevalentemente dei seguenti criteri:

- esigenze territoriali. La Commissione terrà conto del numero dei corsi attivabili a livello territoriale e delle necessità correlate ai bisogni formativi relativi ai settori scientifici disciplinari e alle lingue prescelte;
- capacità operativa dell'Università.

Art. 6. Modalità di valutazione della proposta formativa

La Commissione di valutazione, di cui all'art. 7 del presente Avviso, potrà attribuire alla proposta formativa fino a un massimo 100 **punti, così suddivisi:**

- **20 punti** ai titoli culturali e professionali dei docenti/esperti/tutor da impegnare nella formazione;
- **30 punti** alle esperienze maturate nel settore;
- **50 punti** alla valutazione delle caratteristiche tecniche e gestionali della proposta formativa presentata.

Titoli culturali dei formatori

Qualità e caratteristiche dei <i>curricula vitae</i> del personale docente	Fino a 4 punti
Attività di formazione e di ricerca in ambito CLIL	Fino a 8 punti
Pubblicazioni cartacee o multimediali e/o contenuti didattici digitali in ambito CLIL	Fino a 8 punti
Totale del punteggio massimo attribuibile 20	20

Esperienze formative pregresse in ambito CLIL

Aver realizzato corsi di formazione metodologico-didattica CLIL svolti con Indire di cui al bando n. 211 del 26 giugno 2012 e/o ai sensi del DM 351/2014	Fino a 12 punti
Aver realizzato altre attività di formazione/tutoraggio in corsi di formazione CLIL	Fino a 8 punti
Esperienze svolte negli ultimi 5 anni su attività inerenti la metodologia CLIL. Allo scopo risultano rilevanti: <ul style="list-style-type: none">- Coordinamento di esperienze innovative di ricerca;- Scambi, stage, partecipazione a progetti internazionali e comunitari nel campo	Fino a 10 punti



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

linguistico, didattico e tecnologico.	
Totale del punteggio massimo attribuibile 30	30

Proposta formativa

Descrizione del percorso formativo, della scansione temporale, dei contenuti, della articolazione dei settori scientifico-disciplinari delle metodologie, delle risorse didattiche che si intendono utilizzare per raggiungere gli obiettivi previsti dal corso.	Fino a 10 punti
Descrizione delle forme di monitoraggio, gestione d'aula, rinforzo alla motivazione dei partecipanti, ivi compresi le modalità di forme di valutazione formativa e sommativa.	Fino a 10 punti
Descrizione delle caratteristiche tecniche delle attività online, in ordine a: <ul style="list-style-type: none">- tipologia dei supporti digitali e telematici utilizzabili- tracciabilità dei percorsi svolti dai corsisti- interattività e fruibilità della piattaforma- pertinenza dei contributi culturali, didattici e linguistici- competenza del tutor per la gestione interattiva della formazione- altri elementi che qualificano l'attività formativa	Fino a 10 punti
Descrizione e congruità del preventivo finanziario e articolazione delle spese sostenibili per lo sviluppo dell'attività, sulla base di quanto previsto dal Decr. Dir. n. 89 del 20.11.2013.	Fino a 10 punti
Disponibilità a creare rete con altre strutture, instaurare rapporti con le istituzioni scolastiche del territorio, agevolare l'organizzazione decentrate e territoriale delle attività formative.	Fino a 10 punti
Totale del punteggio massimo attribuibile 50	50

Art.6 Cause di esclusione

Costituiscono motivi di esclusione delle candidature:

- (1) la mancanza dei requisiti di ammissione di cui all'art. 3 del presente avviso;
- (2) la trasmissione della candidatura in modalità differenti da quanto prescritto all'art. 4 del presente avviso;
- (3) la trasmissione della candidatura carente della documentazione prescritta all'art. 4 del presente avviso.

Art. 7 Commissione giudicatrice e valutazione comparativa delle candidature

Successivamente alla scadenza del termine per la presentazione delle candidature, il Direttore Generale nominerà una Commissione di valutazione, composta di almeno tre membri, dotati di competenze tecniche specifiche e amministrative, tra cui un rappresentante dell'amministrazione scolastica. La Commissione terrà presenti i criteri di qualità del progetto, coerenti con quanto previsto nel presente Avviso Pubblico. Successivamente alla



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

valutazione delle candidature da parte della Commissione, saranno resi pubblici gli esiti della selezione sul sito web di questo Ufficio Scolastico Regionale. Nell'atto di individuazione del soggetto erogatore verranno comunicati i termini per la presentazione di eventuali reclami.

Art. 8 Validità degli elenchi dei soggetti erogatori

L'elenco definitivo dei soggetti erogatori avrà validità dall'approvazione dello stesso per l'anno scolastico 2018/19 e 2019/2020.

In caso di esaurimento dell'elenco o di non disponibilità di soggetti erogatori, l'Ufficio Scolastico Regionale si riserva la facoltà di estendere l'Avviso Pubblico a soggetti erogatori di altre regioni.

Art. 9 Stipula della convenzione

Il Dirigente Scolastico della scuola polo per la formazione individuata per la gestione finanziaria delle azioni CLIL su scala regionale, in qualità di rappresentante legale, stipulerà apposita convenzione con il Soggetto che risulterà vincitore al termine della procedura comparativa, in cui saranno definiti i rispettivi obblighi e impegni tra committente e contraente. In particolare, l'Istituto committente si impegna a erogare una prima quota della cifra pattuita, a inizio attività, in relazione al ricevimento del relativo finanziamento dal MIUR, e a saldare le competenze al termine delle attività, previa descrizione dettagliata delle attività stesse e, a completamento, della rendicontazione contabile analitica, da conservare agli atti della scuola e da trasmettere all'Ufficio competente del MIUR. Per quanto attiene agli obblighi di pubblicità trasparenza e diffusione, nonché le modalità di gestione, finanziamento e rendicontazione delle attività progettuali e le modalità di supporto e monitoraggio delle stesse, si rimanda a quanto prescritto dagli artt. 43-44-45 del D.M. 851/2017.

Art. 10 Costi sostenibili

Il finanziamento dei corsi metodologico-didattici di cui al D.M. 851/2017 è fissato in euro 12.000 onnicomprensivi per ciascun corso. Tale somma include anche una quota di finanziamento non superiore al 4% dell'importo complessivo da destinare alla scuola polo per la formazione individuata per la gestione amministrativa delle azioni CLIL su scala regionale, per far fronte alle spese generali di gestione amministrativa delle iniziative di formazione.

Il tetto di spesa previsto è comprensivo sia delle eventuali spese di missione dei formatori, sia degli oneri fiscali e previdenziali. I costi devono essere stati sostenuti nel periodo di vigenza



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia
Direzione Generale

della convenzione, essere pertinenti alle attività, risultare necessari, identificabili e verificabili, ragionevoli, giustificati e coerenti con la natura del corso.

Art. 11 Trattamento dei dati personali

Ai sensi del D.Lgs 30 giugno 2003 n. 196, i dati personali forniti dai candidati saranno raccolti e trattati dall'Istituto per le finalità di gestione della selezione e per finalità inerenti la gestione della convenzione. Il conferimento di tali dati è obbligatorio ai fini della valutazione dei requisiti e dei titoli.

Art. 12 Responsabile del procedimento

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 5 della legge 7 Agosto 1990, n. 241, il responsabile del procedimento di cui al presente avviso di selezione è il dott. Vincenzo Melilli (Dirigente dell'Ufficio II dell'USR per la Puglia).

Il presente avviso è pubblicato sul sito web di questa Direzione Generale (www.pugliausr.gov.it).

IL DIRETTORE GENERALE

Anna CAMMALLERI

Ai Rettori delle Università degli Studi di Bari, Foggia e Lecce

Al Rettore del Politecnico di Bari

Ai Dirigenti degli Ambiti Territoriali dell'USR per la Puglia

Al sito web NDG